

KOMISSION ASETUS (EY) N:o 1086/2004,**annettu 9 päivänä kesäkuuta 2004,****tietyistä Euroopan yhteisön ja Irakin talous- ja rahoitussuhteita koskevista erityisrajoituksista annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1210/2003 muuttamisesta**

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon tietyistä Euroopan yhteisön ja Irakin talous- ja rahoitussuhteita koskevista erityisrajoituksista ja asetuksen (EY) N:o 2465/96 kumoamisesta annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1210/2003⁽¹⁾ ja erityisesti sen 11 artiklan b kohdan,

sekä katsoo seuraavaa:

- (1) Asetuksen (EY) N:o 1210/2003 liitteessä III luetellaan Irakin entiseen hallitukseen yhteydessä olevat oikeushenkilöt, julkisyhteisöt, yhtiöt, virastot ja yhteisöt, joihin varojen ja muiden taloudellisten resurssien jäädyttämistä kyseisen asetuksen perusteella sovelletaan.
- (2) Asetuksen (EY) N:o 1210/2003 liitteessä IV luetellaan entiseen presidenttiin Saddam Husseinin yhteydessä olevat luonnolliset ja oikeushenkilöt, elimet ja yhteisöt, joihin varojen ja muiden taloudellisten resurssien jäädyttämistä kyseisen asetuksen perusteella sovelletaan.
- (3) YK:n turvallisuusneuvoston pakotekomitea päätti 2 päivänä kesäkuuta 2004 muuttaa luettelo, joka käsittää Saddam Husseinin ja Irakin entisen hallinnon muut ylemmät virkamiehet, kyseisten henkilöiden perheenjäsenet

sekä kyseisten henkilöiden tai heidän puolestaan tai heidän johdollaan toimivien henkilöiden omistamat tai valvonnassa olevat yhteisöt, joita varojen sekä muiden taloudellisten resurssien jäädyttäminen koskee. Tämän vuoksi liitettä IV olisi muutettava vastaavasti.

- (4) On tarpeen siirtää viisi kohtaa liitteestä III liitteeseen IV ja muuttaa kahta näistä kohdista.
- (5) Tämän asetuksen on tultava voimaan heti, jotta siinä mainitut toimenpiteet olisivat tehokkaita,

ON ANTANUT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

1. Muutetaan asetuksen (EY) N:o 1210/2003 liite III tämän asetuksen liitteen I mukaisesti.
2. Muutetaan asetuksen (EY) N:o 1210/2003 liite IV tämän asetuksen liitteen II mukaisesti.

2 artikla

Tämä asetus tulee voimaan päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Brysselissä 9 päivänä kesäkuuta 2004.

Komission puolesta

Christopher PATTEN

Komission jäsen

⁽¹⁾ EUVL L 169, 8.7.2003, s. 6, asetus sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna 14 päivänä toukokuuta 2004 annetulla komission asetuksella (EY) N:o 979/2004 (EUVL L 180, 15.5.2004, s. 9).

LIITE I

Muutetaan asetuksen (EY) N:o 1210/2003 liite III seuraavasti:

Poistetaan seuraavat luonnolliset henkilöt:

- 1) Hikmat Jarjes Bahnam (*alias* Hikmat Gargees). Osoite: Bagdad, Irak. Passin numero 035667 (Irakin passi).
 - 2) Tarik Nasser S. Al Obaidi (*alias* a) Tarik al'Ubaydi, b) Tariq al'Ubaydi). Osoite: Bagdad, Irak. Passin numero 212331 (Irakin passi).
 - 3) Khalaf M. M. Al-Dulaymi (*alias* Khalaf Al Dulaimi). Syntynyt 25.1.1932. Passin numero H0044232 (Irakin passi).
 - 4) Adnan S. Hasan Ahmed (*alias* a) Hasan Ahmed S. Adnan, b) Ahmed Sultan). Osoite: Amman, Jordania.
 - 5) Munir Al Qubaysi (*alias* a) Munir Al-Kubaysi, b) Muneer Al-Kubaisi, c) Munir Mamduh Awad, d) Munir A. Awad). Osoite: Syyria. Irakin kansalainen.
-

LIITE II

Muutetaan asetuksen (EY) N:o 1210/2003 liite IV seuraavasti:

1. Lisätään seuraavat luonnolliset henkilöt:

- 1) Asil Sami Mohammad Madhi Tabrah (*alias* Asil Tabra). Syntynyt 6.6.1964 Irakissa. Irakin kansalainen.
- 2) Adib Shaban Al-Ani (*alias* a) Dr. Adib Sha'ban, b) Adib Shaban. Syntynyt 1952. Irakin kansalainen.
- 3) Dr. Sahir Berhan (*alias* a) Dr. Sahir Barhan, b) Saher Burhan Al-Deen, c) Sahir Burhan). Syntynyt 1967. Osoite: a) Bagdad, Irak, b) Yhdistyneet arabiemiirikunnat. Irakin kansalainen.
- 4) Maki Mustafa Hamudat (*alias* a) Maki Hamudat, b) Mackie Hmodat, c) General Maki Al-Hamadat, d) Macki Hamoudat Mustafa). Syntynyt noin 1934. Osoite: Mosul, Irak. Irakin kansalainen.
- 5) Roodi Slewa (*alias* a) Rudi Slaiwah, b) Rudi Untaywan Slaywah, c) Rudi Saliwa). Irakin kansalainen.
- 6) Nabil Victor Karam. Syntynyt 1954. Osoitteet: a) C/o Trading and Transport Services, Al-Razi Medical Complex, Jabal Al-Hussein, Amman, Jordania, b) C/o Alfa Company Limited for International Trading and Marketing, P.O. Box 910606, Amman 11191, Jordania. Libanonin kansalainen.
- 7) Hikmat Jarjes Bahnem (*alias* Hikmat Gargees). Osoite: Bagdad, Irak. Passin numero 035667 (Irakin passi).
- 8) Tarik Nasser S. Al Obaidi (*alias* a) Tarik al'Ubaydi, b) Tariq al'Ubaydi). Syntynyt 1945 Bagdadissa, Irakissa. Osoite: Bagdad, Irak. Passin numero 212331 (Irakin passi).
- 9) Khalaf M. M. Al-Dulaymi (*alias* Khalaf Al Dulaimi). Syntynyt 25.1.1932. Passin numero H0044232 (Irakin passi).
- 10) Adnan S. Hasan Ahmed (*alias* a) Hasan Ahmed S. Adnan, b) Ahmed Sultan). Osoite: Amman, Jordania.
- 11) Munir Al Qubaysi (*alias* a) Munir Al-Kubaysi, b) Muneer Al-Kubaysi, c) Munir Awad, d) Munir A Mamduh Awad). Syntynyt 1966. Syntynyt Heetissä, Irakissa. Osoite: Syyria. Irakin kansalainen.

2. Lisätään seuraavat oikeushenkilöt, elimet tai yhteisöt:

- 1) ALFA COMPANY LIMITED FOR INTERNATIONAL TRADING AND MARKETING (*alias* a) ALFA TRADING COMPANY, b) ALFA INVESTMENT AND INTERNATIONAL TRADING). Osoite: P.O. Box 910606, Amman 11191, Jordania.
 - 2) TRADING AND TRANSPORT SERVICES COMPANY, LTD. Osoitteet: a) Al-Razi Medical Complex, Jabal Al-Hussein, Amman, Jordania; b) P.O. Box 212953, Amman 11121, Jordania; c) P.O. Box 910606, Amman 11191, Jordania.
-